**Signaalwoorden**

|  |  |
| --- | --- |
| **Uitbreiding / opsomming** | |
| also | ook |
| and | en, vooral belangrlijk als het aan het begin van de zin staat. |
| as well as | evenals |
| besides,\* | bovendien (**met komma!**)  He was late. Besides, he did not do his work. |
| both …. and … | Zowel …. Als … |
| Even | Zelfs (a, b, zelfs c) |
| first, second, third | eerste, tweede, derde |
| furthermore | bovendien |
| in addition | bovendien |
| indeed | sterker nog (2e argument = meer van ’t zelfde)  I like this film. Hugh Grant is good looking.  Indeed, he has the most beautiful eyes. |
| in fact\* | sterker nog  He was angry, In fact, he was furious. |
| moreover | bovendien  I like this film. The script is nice. Moreover, Hugh Grant is very good looking. |
| neither …. nor | noch … noch |
| nor | evenmin (twee dingen niet dus.)  He did not speak. Nor did he look at me. |
| not only … but also | niet alleen, …. maar ook |
| one …. another | Eén ….. een andere / tweede (bijv. One reason is …. another reason is …. |
| or | of  vooral belangrijk als het aan het begin van de zin staat. |
| too | ook |
| what is more | bovendien |
| **reden/oorzaak** | |
| after all\* | tenslotte  He got a promotion. After all, he works hard |
| as | sinds, daar, omdat  As you were not there, I left a message. |
| as a result of | als gevolg van |
| because | omdat |
| for | want  We listened carefully, for he brought news of the accident. |

|  |  |
| --- | --- |
| **tegenstelling** | |
| admittedly | toegegeven, (tegenargument |
| although, though | ofschoon, hoewel  We lost the game, although we did our best. |
| besides | behalve (**zonder komma**)  Besides you, nobody writes me. |
| but | maar |
| by contrast | daarentegen, als contrast |
| certainly | weliswaar (met **komma**, tegenargument) |
| conversely | daarentegen |
| despite | ondanks |
| either …. or … | ofwel …. of …. |
| even so | toch, desondanks |
| however | echter |
| in fact\* | Feitelijk, eigenlijk (tegenargument)  Je zou denken, …. feitelijk zit het zo ….  Let op: in fact kan ook versterking/uitbreiding zijn.  He was angry, In fact, he was furious. |
| in spite of | ondanks |
| instead | in plaats daarvan |
| nevertheless | desalniettemin |
| now\* | nu |
| of course, | natuurlijk (met komma, tegenargument) |
| on the one hand … on the other | enerzijds, anderzijds |
| paradoxically | in tegenstrijd daarmee |
| rather | eerder dan, in plaats van  Would you like to go to the movies?  I would rather go to a restaurant. |
| still | toch |
| sure,  Sure, today the weather is good, but | weliswaar, (met **komma**, tegenargument)  Vandaag is het weer weliswaar goed, maar |
| then again | aan de andere kant |
| to be fair | om eerlijk te zijn (tegenargument, verzachtend)  He made a mess of that assignment. To be fair, it was too much for one person to handle. |
| true,  True, he has some good points, too. | weliswaar (met **komma**, tegenargument)  Hij heeft weliswaar ook goede punten. |
| whereas | terwijl  He earns a lot, whereas his wife’s income is poor. |
| (mean)while\* | ondertussen (als in: ondertussen gebeurt het tegenovergestelde) |
| yet | toch |
| **voorwaarde** | |
| if | als, indien |
| provided | mits, op voorwaarde dat |
| unless | tenzij |
| **tijd / volgorde** | |
| before | voor |
| earlier | vroeger |
| eventually | uiteindelijk |
| initially | aanvankelijk |
| in the past | in het verleden |
| later | later |
| now\* | nu |
| once | zodra, toen eenmaal  Once he came home, he changed clothes. |
| once upon a time | op een keer … er was eens … |
| present, present-day | nu, tegenwoordig, vandaag de dag |
| today | tegenwoordig, vandaag de dag |
| until | totdat |
| (mean)while\* | ondertussen (als in: ondertussen gebeurt het tegenovergestelde) |
| **gevolg/conclusie** | |
| after all | tenslotte |
| as a result | door, als gevolg van |
| consequently | met als gevolg |
| hence | daarom, zodoende |
| in short | kortom |
| so | dus, daarom |
| that’s why | daarom.  He never works. That’s why he failed his exam. |
| therefore | daarom |
| thus | zo, op die manier, samenvattend  He shouted. He screamed. He cried. He cursed. Thus did he express his feelings. |
| **vergelijking** | |
| as if | alsof |
| equally | evenzeer, evenzo |
| likewise | op dezelfde manier |
| similarly | op dezelfde manier |
| **voorbeelden** | |
| for example | bij voorbeeld |
| for instance | bijvoorbeeld |
| such as | zoals |
| **Overig** | |
| at least | 1. tenminste   (bijv. The repair will cost at least $100.)   1. Een meer precieze verduidelijking, vaak gebruikt om een uitspraak aft e zwakken/minder stellig te maken.   (bv. I can handle it – at least, I think I can)   1. In elk geval   (bijv. At least, you should call to tell me that you’ve arrived there safely. You might at least answer the letter) |
|  |  |
| * Woord komt meerdere keren in de lijst voor | |